

Ni _i bZh`XYf`Gc`Uf]bXi ghf]Y`]b 6fUbXYbVi f[ž`8Yi hgW`UbX`i bX`9i fcdU [YZÀ\ fXYh

8]Y`Gc`Uf]bXi ghf]Y`VYbÒh][h`Xf]b[YbX`Y]bY`bUW`U`h][Y
Ni _i bZh`]b`6fUbXYbVi f[ž`8Yi hgW`UbX`i bX`9i fcdU"@YgYb
G]Yž`k]Y`GhYd`Ub]Y`5`VfYW`h!Gi`]U_ž`@UbXYgVYn]f_g`Y]hYf]b
BcfXcgh`XYf`÷ 679ž`X]Y`Dc`]h]_`XUni`Ui ZcfXYfhž`g]W`ZØf
hfU[ZÀ\][Y`@Øgi b[Yb`Y]bni gYhnYbž`i a`X]Y`Gc`Uf]bXi ghf]Y`j cf
XYb`<YfUi gZcfXYfi b[Yb`j cb`8i a`d]b[dfY]gYb`i bX`i bZU]fYb
<UbXY`gdFU_h]_Yb`ni`gW`ØhnYb`"9fZU`fYb`G]Y`Ui W`ž`k]Y`X]Y
; A 6`;`Uga`Ubi ZU_hi`f`]b`HgW`Yfb]hnž`6fUbXYbVi f[ž`U`g
j`YfV`]YVYbYf`GdYn]U`[`Ug!`i bX`D`c`h]c`hU]_!<YfghY`Yf`]b`XYf
FY[]cb`Y]bY`k]W`h][Y`F`c`Y`]b`XYf`9bYf[]Yk`YbXY`gd]Y`h"

8]Y`÷ 679`@UbXYgVYn]f_g`Y]hYf]b`BcfXcghž`GhYd`Ub]Y`5`VfYW`h!
Gi`]U_ž`ZcfXYfh`X]Y`Dc`]h]_`Y]bXf]b[]W`Ui Z`g]W`ZØf`hfU[ZÀ\][Y
@Øgi b[Yb`]b`XYf`Gc`Uf]bXi ghf]Y`Y]bni gYhnYb`"; fi bX`ZØf`X]YgY
: cfXYfi b[]gh`XYf`a`Ò[]W`Y`K`Y[ZU`j`cb`fi bX`" \$\$`5fVY]hgd`ÀhnYb
]b`XYf`; A 6`;`Uga`Ubi ZU_hi`f`]b`HgW`Yfb]hnž`6fUbXYbVi f["5`VfYW`h!
Gi`]U_`f]h]g]Yfhž`XUgg`X]Y`6i bXYgcd`]h]_`b]W`h`Ui Z`X]Y
k]fhgW`UZh]W`Yb`K`UfbgW`ØggY`fYU[]Yfhž`X]Y`Ui Z[fi bX`c`Yf
9bYf[]YdfY]gYž`ØVYfVcfXYbXYf`FY[i`]Yfi b[`i bX`Y]bYg`j`YfnYffhYb
K`YhhVYk`YfVg`hÀ[]W``ÒZYb]W`k`YfXYb"

8]Y`Gc`Uf]bXi ghf]Y`]b`8Yi hgW`UbX`i bX`9i fcdU`U`h`VYfY]hg`gY]h
Y]b][Yf`NY]h`a`]h`8i a`d]b[Ub[YVchYb`j`cb`A`cXi`Yb`ni`_`Åa`dZYbž
j`cf`U`Ya`Ui`g`7`]bU`"8]YgY`i bZU]fYb`<UbXY`gdFU_h]_Yb`[YZÀ\ fXYb
X]Y`HfUbgZcfa`Uh]cb`XYf`Gc`UfYbYf[]Y]bXi ghf]Y`]a`Ni [Y`XYf
9bYf[]Yk`YbXY`"C`b`Y`ghUUh]W`Y`l`bhYfghØmi b[ž`k]Y`XYb
FYg`]YbnVcbi gž`k`ØfXY`X]Y`; A 6`;`Uga`Ubi ZU_hi`f`]b`c`f`XYa`5i`g
ghY`Yb`"8`Ug`l`bhYfbY`a`Yb`]gh`XYf`Y`hnhY`j`YfV`]YVYbY`GdYn]U`[`Ug!
i bX`D`c`h]c`hU]_!<YfghY`Yf`]b`6fUbXYbVi f[`i bX`gd]Y`h`Y]bY

k]Wk h[Y`F c`Y`b`XYf`9bYf[]Yk YbXY" `9g`dfcXi n]Yfh`\cWk Yfh[Y
D\chcj c`hU]_!; `UgdfcXi _hYž`X]Y`bUh]cbU`i bX`]bhYfbUh]cbU`[YZfU[h
g]bX`i bX`hfÅ[h`gca]h`ni f`i: ÒfXYfi b[`XYf`Gc`UfYbYf[]Y]bXi ghf]Y
i bX`ni f`GWk UZZi b[`j cb`bXi ghf]YUfVY]hgd`ÀhnYb`]b`XYf`FY[]cb`VY]"

8]Y`6Y`Y[gWk UZh`XYf; A 6; `Uga Ubi ZU_hi f`]gh`gWk cW_]Yfh`ØVYf`X]Y
ZØf`A Æfn`&\$&(`Ub[Y_ØbX][hY`GWk`Y» i b[`i bX`j Yfa]ggh`Y]bY
hfUbgdUfYb hY`?ca a i b[_Uh]cb"8]Y; Yk Yf_gWk UZhggY_fYhÅf]b
J]j]Ub`A UXY`U`VYhc bž`XUgg`X]Y; A 6`a]h`]fYb`]bbcj Uh]j Yb
DfcXi _hYb`i bX`Yb[U[]YfhYb`A]hUfVY]hYfb`Y]bY`Ni _i bZh]b
HgWk Yfb]m`\UVYb`gc`hY" `a`Y`hnhYb`š\`f`k i fXY`bUWk`gWk]Yf][Yb
J Yf\UbX`i b[Yb`ni a`YfghYb`A U`Y]b`HUF]ž YfhfU[`VY]`XYf; A 6
Yfn]Y`h"8]Y` 679`Uh`]fY`Gcf[Yb`VYnØ[`]Wk`XYf; A 6`VYfY]hg`ja
<YfVgh`Ub`X]Y`@UbXYg!`i bX`6i bXYgdc`]h]_`ca a i b]n]Yfh`i bX
ZcfXYfh`bi b`j cb`XYf`6i bXYgfY[]Yfi b[`Y]bY`U_h]j Y`bXi ghf]Ydc`]h]_ž
i a`XYf`8Y]bXi ghf]U`]g]Yfi b[`[Ubnyf`6fUbWk Yb`i bX`GhUbXcfhY
9]b\U`h`ni` [YV]YhYb"

8]Y`HUVY`Y`i bhYb`nY][h`k]Wk h[Y`bZcfa Uh]cbYb`ni a
@UbXYgVYn]f_`BcfXcghi bX`ni f` 679.

p@UbXYgVYn]f_`BcfXcghip
p !p
p6i bXYg`ÀbXYf. `6Yf`]bž`6fUbXYbVi f[ž`A YW`YbVi f[!J cfdca a Yfbž
GUWk gYbž`GUWk gYb!5b\U`h`p
p6YgWk`ÀZh][hY.`%(, "\$\$\$`p
pA]h[`]YXYf`f` 679`L`, "\$\$\$`p

8]Y`G]hi Uh]cb`XYf; A 6; `Uga Ubi ZU_hi f`i bX`X]Y`Xfc`YbXYb
5fVY]hgd`Uhnj Yf`i ghY`]b`XYf`Gc`Uf]bXi ghf]Y`g]bX`j cb`[fc» Yf
6YXYi hi b[`ZØf`X]Y`FY[]cb"8]Y`6i bXYgfY[]Yfi b[`i bX`X]Y`Dc`]h]
]bg[YgUa h`ghY`Yb`bi b`]b`XYf`J YfUbhk c`fhi b[ž`A U» bU`a Yb`ni
Yf[fY]ZYbž`i a`X]Y`Ni _i bZh`XYf`Gc`Uf]bXi ghf]Y`]b`6fUbXYbVi f[ž
8Yi hgWk`UbX`i bX`9i fcdU`ni`g]Wk Yfb`i bX`XYb`5i gk]f_i b[Yb`XYf
U_hi Y`Yb`<YfUi gZcfXYfi b[Yb`Ybh[Y[Ybni k]f_Yb"

E i Y`Y.` 679`BcfXcgh`#chg

8YhU]`g

6Ygi W\Yb`G]Y`i bg`Ui Z.`a Y]b!VYf`]b"bYh